



## AVIS DE CONVOCATION NOTICE OF MEETING

À tous les membres du conseil de la Municipalité de Chelsea, avis vous est par la présente donné par la soussignée Directrice générale par intérim que vous êtes convoqués à une session extraordinaire du Conseil qui se tiendra le **mardi 18 décembre 2018 à 19 h** à la salle de réunion du Conseil de la MRC des Collines de-l'Outaouais, au 216 chemin Old Chelsea, Chelsea (Québec).

L'ordre du jour est le suivant:

To all Council Members of the Municipality of Chelsea, notice is hereby given by the undersigned Acting Director general that you are summoned to an extraordinary council meeting to be held **Tuesday, December 18, 2018, at 7:00 p.m.** in the council chambers of the MRC des Collines-de-l'Outaouais, situated at 216 chemin Old Chelsea, Chelsea, Québec.

The agenda is as follows:



### ORDRE DU JOUR SESSION EXTRAORDINAIRE DU CONSEIL DU 18 DÉCEMBRE 2018 – 19 h

### AGENDA EXTRAORDINARY SITTING OF COUNCIL DECEMBER 18, 2018 – 7:00 P.M.

#### OUVERTURE / OPENING

- 1) ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR / ADOPTION OF THE AGENDA
- 2) DISCOURS DU BUDGET / BUDGET OVERVIEW
- 3) PÉRIODE DE QUESTIONS / QUESTION PERIOD
- 4) APPROBATION DES PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES POUR L'EXERCICE FINANCIER 2019 / APPROVAL OF THE BUDGET ESTIMATES FOR THE 2019 FISCAL YEAR
- 5) APPROBATION DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS / APPROVAL OF THE TRIENNIAL CAPITAL EXPENSES PROGRAM
- 6) DISTRIBUTION DU RÉSUMÉ DU BUDGET 2019 / DISTRIBUTION OF THE 2019 BUDGET SUMMARY
- 7) LEVÉE DE LA SESSION / ADJOURNMENT OF THE SITTING

Donné à Chelsea, Québec ce 10<sup>e</sup> jour du mois de décembre 2018.

Céline Gauthier  
Directrice générale par intérim  
Acting Director general